

# Công ty Cổ phần VNG

Báo cáo tài chính riêng

Ngày 31 tháng 12 năm 2017



# Công ty Cổ phần VNG

## MỤC LỤC

	<i>Trang</i>
Thông tin chung	1 - 2
Báo cáo của Ban Giám đốc	3
Bảng cân đối kế toán riêng	4 - 5
Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng	6
Báo cáo lưu chuyển tiền tệ riêng	7 - 8
Thuyết minh báo cáo tài chính riêng	9 - 28

# Công ty Cổ phần VNG

## THÔNG TIN CHUNG

### CÔNG TY

Công ty Cổ phần VNG (“Công ty”) là một công ty cổ phần được thành lập theo Luật Doanh nghiệp của Việt Nam theo Giấy Chứng nhận Đăng ký Kinh doanh (“GCNĐKKD”) số 4103002645 do Sở Kế hoạch và Đầu tư Thành phố Hồ Chí Minh cấp vào ngày 9 tháng 9 năm 2004 và 35 lần đăng ký thay đổi sau đó (số 0303490096).

GCNĐKKD điều chỉnh lần thứ 35 vào ngày 13 tháng 9 năm 2017 phê duyệt việc tăng vốn điều lệ từ 330.902.300.000 VND lên 337.220.560.000 VND.

Hoạt động chính được đăng ký theo GCNĐKKD của Công ty bao gồm:

- ▶ nghiên cứu và phát triển phần mềm;
- ▶ điều hành và phân phối các trò chơi trực tuyến;
- ▶ quảng cáo trực tuyến;
- ▶ thương mại điện tử;
- ▶ sản xuất linh kiện, máy vi tính, thiết bị ngoại vi của máy tính, thiết bị truyền thông và đồ gia dụng;
- ▶ bán lẻ máy vi tính, thiết bị ngoại vi, phần mềm và thiết bị viễn thông, thiết bị nghe nhìn, đồ điện gia dụng, giường, tủ, bàn, ghế và đồ nội thất tương tự, đèn và bộ đèn điện, đồ dùng gia đình khác;
- ▶ cung cấp dịch vụ thu hộ cước phí và dịch vụ giá trị gia tăng: dịch vụ truy cập dữ liệu và thông tin trên mạng, dịch vụ xử lý dữ liệu và thông tin trên mạng, dịch vụ xây dựng, lưu trữ và khai thác cơ sở dữ liệu; và
- ▶ dịch vụ giá trị gia tăng trên mạng viễn thông và internet: dịch vụ truy cập dữ liệu và thông tin trên mạng, dịch vụ xử lý số liệu và thông tin trên mạng, dịch vụ trao đổi dữ liệu điện tử, và các dịch vụ khác chưa phân loại: dịch vụ thông tin qua điện thoại, hoạt động ghi âm (trừ karaoke), hoạt động dịch vụ liên quan đến các cuộc gọi, buôn bán thiết bị và linh kiện điện tử, viễn thông, tư vấn máy vi tính và quản trị hệ thống máy vi tính.

Công ty được chấp thuận việc đăng ký công ty đại chúng theo Công văn số 80/CQĐĐ-NV do Ủy ban Chứng khoán Nhà nước (“SSC”) ban hành ngày 29 tháng 1 năm 2011.

Theo quy định tại Thông tư số 155/2015/TT-BTC hướng dẫn công bố thông tin trên thị trường chứng khoán ban hành bởi Bộ Tài chính vào ngày 6 tháng 10 năm 2015, Công ty được phân loại là công ty đại chúng quy mô lớn.

Công ty có trụ sở chính đăng ký tại Số 52 Nguyễn Ngọc Lộc, Phường 14, Quận 10, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam và văn phòng tại Số 182 Lê Đại Hành, Phường 15, Quận 11, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam.

# Công ty Cổ phần VNG

THÔNG TIN CHUNG (tiếp theo)

## HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ

Các thành viên Hội đồng Quản trị trong năm và vào ngày lập báo cáo này như sau:

Ông Lê Hồng Minh	Chủ tịch
Ông Vương Quang Khải	Thành viên
Ông Vũ Việt Sơn	Thành viên
Ông Bryan Fredric Pelz	Thành viên
Ông Martin Lau Chi Ping	Thành viên

## BAN KIỂM SOÁT

Các thành viên Ban Kiểm soát trong năm và vào ngày lập báo cáo này như sau:

Bà Nguyễn Thị Thu Trang	Trưởng ban
Bà Nguyễn Thị Phương Thùy	Thành viên
Ông Rachan Reddy	Thành viên

## BAN GIÁM ĐỐC

Các thành viên Ban Giám đốc trong năm và vào ngày lập báo cáo này như sau:

Ông Lê Hồng Minh	Tổng Giám đốc
Ông Johnny Shen Hao	Phó Tổng Giám đốc Thường trực
Ông Vương Quang Khải	Phó Tổng Giám đốc Thường trực
Ông Nguyễn Hoàn Tiến	Phó Tổng Giám đốc
Bà Huỳnh Mỹ Loan	Phó Tổng Giám đốc
Ông Thomas Loc Herron	Giám đốc Phát triển doanh nghiệp

## NGƯỜI ĐẠI DIỆN THEO PHÁP LUẬT

Người đại diện theo pháp luật của Công ty trong năm và vào ngày lập báo cáo này là Ông Lê Hồng Minh.

# Công ty Cổ phần VNG

Ban Giám đốc Công ty Cổ phần VNG ("Công ty") hân hạnh trình bày báo cáo này và báo cáo tài chính riêng của Công ty cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2017.

## TRÁCH NHIỆM CỦA BAN GIÁM ĐỐC ĐỐI VỚI BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG

Ban Giám đốc chịu trách nhiệm đảm bảo báo cáo tài chính riêng cho từng năm tài chính phản ánh trung thực và hợp lý tình hình tài chính riêng, kết quả hoạt động kinh doanh riêng và tình hình lưu chuyển tiền tệ riêng của Công ty trong năm. Trong quá trình chuẩn bị báo cáo tài chính riêng này, Ban Giám đốc cần phải:

- ▶ lựa chọn các chính sách kế toán thích hợp và áp dụng các chính sách này một cách nhất quán;
- ▶ thực hiện các đánh giá và ước tính một cách hợp lý và thận trọng;
- ▶ nêu rõ các chuẩn mực kế toán áp dụng cho Công ty có được tuân thủ hay không và tất cả những sai lệch trọng yếu so với những chuẩn mực này đã được trình bày và giải thích trong báo cáo tài chính riêng; và
- ▶ lập báo cáo tài chính riêng trên cơ sở nguyên tắc hoạt động liên tục trừ trường hợp không thể cho rằng Công ty sẽ tiếp tục hoạt động.

Ban Giám đốc chịu trách nhiệm đảm bảo việc các sổ sách kế toán thích hợp được lưu giữ để phản ánh tình hình tài chính riêng của Công ty, với mức độ chính xác hợp lý, tại bất kỳ thời điểm nào và đảm bảo rằng các sổ sách kế toán tuân thủ với chế độ kế toán đã được áp dụng. Ban Giám đốc Công ty cũng chịu trách nhiệm về việc quản lý các tài sản của Công ty và do đó phải thực hiện các biện pháp thích hợp để ngăn chặn và phát hiện các hành vi gian lận và những vi phạm khác.


Ban Giám đốc cam kết đã tuân thủ những yêu cầu nêu trên trong việc lập báo cáo tài chính riêng kèm theo.

## CÔNG BỐ CỦA BAN GIÁM ĐỐC

Theo ý kiến của Ban Giám đốc, báo cáo tài chính riêng kèm theo đã phản ánh trung thực và hợp lý tình hình tài chính riêng của Công ty vào ngày 31 tháng 12 năm 2017, kết quả hoạt động kinh doanh riêng và tình hình lưu chuyển tiền tệ riêng cho năm tài chính kết thúc cùng ngày phù hợp với các Chuẩn mực kế toán Việt Nam, Chế độ kế toán doanh nghiệp Việt Nam và các quy định pháp lý có liên quan đến việc lập và trình bày báo cáo tài chính riêng.



Thay mặt Ban Giám đốc:

  
Lê Hồng Minh  
Tổng Giám đốc

Ngày 30 tháng 1 năm 2018

BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN RIÊNG  
vào ngày 31 tháng 12 năm 2017

VND

Mã số	TÀI SẢN	Thuyết minh	Ngày 31 tháng 12 năm 2017	Ngày 31 tháng 12 năm 2016
<b>100</b>	<b>A. TÀI SẢN NGẮN HẠN</b>		<b>1.980.208.914.665</b>	<b>1.821.376.985.030</b>
<b>110</b>	<b>I. Tiền và các khoản tương đương tiền</b>	<b>4</b>	<b>116.143.469.622</b>	<b>428.991.663.003</b>
111	1. Tiền		9.583.469.622	54.391.663.003
112	2. Các khoản tương đương tiền		106.560.000.000	374.600.000.000
<b>120</b>	<b>II. Đầu tư tài chính ngắn hạn</b>		<b>1.036.875.000.000</b>	<b>324.690.000.000</b>
123	1. Đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn ngắn hạn	5	1.036.875.000.000	324.690.000.000
<b>130</b>	<b>III. Các khoản phải thu ngắn hạn</b>		<b>666.741.547.799</b>	<b>899.424.960.929</b>
131	1. Phải thu ngắn hạn khách hàng	6.1	272.871.258.756	269.136.420.703
132	2. Trả trước người bán ngắn hạn	6.2	16.516.558.856	8.808.926.619
135	3. Phải thu về cho vay ngắn hạn	7	271.193.473.900	250.143.473.900
136	4. Phải thu ngắn hạn khác	8	130.156.826.382	390.435.068.200
137	5. Dự phòng phải thu ngắn hạn khó đòi		(23.996.570.095)	(19.098.928.493)
<b>140</b>	<b>IV. Hàng tồn kho</b>		<b>10.246.332.401</b>	<b>7.399.559.425</b>
141	1. Hàng tồn kho	9	10.902.811.543	7.940.591.250
149	2. Dự phòng giảm giá hàng tồn kho	9	(656.479.142)	(541.031.825)
<b>150</b>	<b>V. Tài sản ngắn hạn khác</b>		<b>150.202.564.843</b>	<b>160.870.801.673</b>
151	1. Chi phí trả trước ngắn hạn	14	147.781.810.286	159.540.191.791
152	2. Thuế giá trị gia tăng được khấu trừ		2.420.754.557	1.330.609.882
<b>200</b>	<b>B. TÀI SẢN DÀI HẠN</b>		<b>1.379.955.885.099</b>	<b>1.257.094.531.740</b>
<b>210</b>	<b>I. Các khoản phải thu dài hạn</b>		<b>9.096.235.628</b>	<b>8.273.735.488</b>
215	1. Phải thu về cho vay dài hạn	7	485.000.000	485.000.000
216	2. Phải thu dài hạn khác	8	8.611.235.628	7.788.735.488
<b>220</b>	<b>II. Tài sản cố định</b>		<b>174.051.709.393</b>	<b>128.948.451.732</b>
221	1. Tài sản cố định hữu hình	10	74.128.097.889	54.961.480.455
222	Nguyên giá		430.547.928.462	400.380.557.620
223	Giá trị hao mòn lũy kế		(356.419.830.573)	(345.419.077.165)
227	2. Tài sản cố định vô hình	11	99.923.611.504	73.986.971.277
228	Nguyên giá		447.606.351.761	446.925.446.870
229	Giá trị hao mòn lũy kế		(347.682.740.257)	(372.938.475.593)
<b>240</b>	<b>III. Tài sản dở dang dài hạn</b>		<b>74.754.375.148</b>	<b>29.030.414.586</b>
242	1. Chi phí xây dựng cơ bản dở dang	12	74.754.375.148	29.030.414.586
<b>250</b>	<b>IV. Đầu tư tài chính dài hạn</b>		<b>978.121.608.691</b>	<b>954.194.796.197</b>
251	1. Đầu tư vào công ty con	13.1	610.322.663.816	580.322.663.816
252	2. Đầu tư vào công ty liên kết	13.2	399.092.429.201	399.092.429.201
254	3. Dự phòng đầu tư tài chính dài hạn		(53.293.484.326)	(25.220.296.820)
255	4. Đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn dài hạn	13.3	22.000.000.000	-
<b>260</b>	<b>V. Tài sản dài hạn khác</b>		<b>143.931.956.239</b>	<b>136.647.133.737</b>
261	1. Chi phí trả trước dài hạn	14	141.093.761.596	130.782.361.414
262	2. Tài sản thuế thu nhập hoãn lại		2.838.194.643	5.864.772.323
<b>270</b>	<b>TỔNG CỘNG TÀI SẢN</b>		<b>3.360.164.799.764</b>	<b>3.078.471.516.770</b>

BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN RIÊNG (tiếp theo)  
vào ngày 31 tháng 12 năm 2017

VND

Mã số	NGUỒN VỐN	Thuyết minh	Ngày 31 tháng 12 năm 2017	Ngày 31 tháng 12 năm 2016
300	<b>C. NỢ PHẢI TRẢ</b>		<b>785.961.812.619</b>	<b>661.826.994.766</b>
310	<b>I. Nợ ngắn hạn</b>		<b>777.876.543.703</b>	<b>653.583.650.866</b>
311	1. Phải trả người bán ngắn hạn	15.1	372.733.339.948	247.211.756.883
312	2. Người mua trả tiền trước ngắn hạn	15.2	8.651.354.694	1.686.887.920
313	3. Thuế và các khoản khác phải nộp Nhà nước	16	116.256.314.645	96.426.160.593
315	4. Chi phí phải trả ngắn hạn	17	247.643.564.479	291.101.924.479
318	5. Doanh thu chưa thực hiện ngắn hạn	18	30.219.112.616	15.492.264.184
319	6. Phải trả ngắn hạn khác		2.372.857.321	1.664.656.807
330	<b>II. Nợ dài hạn</b>		<b>8.085.268.916</b>	<b>8.243.343.900</b>
337	1. Phải trả dài hạn khác		455.238.000	378.238.000
342	2. Dự phòng phải trả dài hạn	19	7.630.030.916	7.865.105.900
400	<b>D. VỐN CHỦ SỞ HỮU</b>		<b>2.574.202.987.145</b>	<b>2.416.644.522.004</b>
410	<b>I. Vốn chủ sở hữu</b>	<b>20.1</b>	<b>2.574.202.987.145</b>	<b>2.416.644.522.004</b>
411	1. Vốn cổ phần		337.220.560.000	330.902.300.000
412	2. Thặng dư vốn cổ phần		510.172.070.853	504.346.370.853
415	3. Cổ phiếu quỹ		(1.327.713.307.660)	(974.872.233.960)
421	4. Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối		3.054.523.663.952	2.556.268.085.111
421a	- Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối lũy kế đến cuối năm trước		2.556.268.085.111	2.258.538.245.082
421b	- Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối năm nay		498.255.578.841	297.729.840.029
440	<b>TỔNG CỘNG NGUỒN VỐN</b>		<b>3.360.164.799.764</b>	<b>3.078.471.516.770</b>



Đoàn Thanh Thủy  
Người lập




Lê Trung Tín  
Kế toán trưởng

Lê Hồng Minh  
Tổng Giám đốc



Ngày 30 tháng 1 năm 2018

Công ty Cổ phần VNG

B02-DN

BÁO CÁO KẾT QUẢ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH RIÊNG  
cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2017

VND

Mã số	CHỈ TIÊU	Thuyết minh	Quý IV		Lũy kế từ đầu năm đến cuối quý này	
			Năm nay	Năm trước	Năm nay	Năm trước
10	Doanh thu thuần về bán hàng và cung cấp dịch vụ	21.1	777.877.575.698	930.123.501.740	3.305.755.625.188	2.380.940.492.051
11	Giá vốn hàng bán và dịch vụ cung cấp		(510.421.093.080)	(458.912.979.667)	(1.867.683.600.346)	(1.324.953.067.973)
20	Lợi nhuận gộp về bán hàng và cung cấp dịch vụ		267.456.482.618	471.210.522.073	1.438.072.024.842	1.055.987.424.078
21	Doanh thu hoạt động tài chính	21.2	28.955.650.745	15.409.165.500	86.868.421.665	55.525.645.923
22	Chi phí tài chính	22	(28.117.806.521)	(10.856.877.620)	(28.359.987.511)	(11.037.284.133)
25	Chi phí bán hàng		(165.778.436.527)	(134.790.740.931)	(482.467.092.988)	(404.321.561.226)
26	Chi phí quản lý doanh nghiệp		(118.343.955.939)	(85.837.172.638)	(351.914.824.477)	(289.129.329.193)
30	Lợi nhuận thuần từ hoạt động kinh doanh		(15.828.065.624)	255.134.896.384	662.198.541.531	407.024.895.449
31	Thu nhập khác	23	66.370.273	542.681.502	890.581.548	1.565.713.634
32	Chi phí khác	23	(18.208.996.363)	(28.063.254.181)	(30.891.559.063)	(33.119.976.244)
40	Lỗ khác		(18.142.626.090)	(27.520.572.679)	(30.000.977.515)	(31.554.262.610)
50	Tổng lợi nhuận kế toán trước thuế		(33.970.691.714)	227.614.323.705	632.197.564.016	375.470.632.839
51	Chi phí thuế TNDN hiện hành		5.067.361.039	(52.080.644.345)	(130.915.407.495)	(79.631.822.351)
52	(Chi phí) thu nhập thuế TNDN hoãn lại		(3.562.195.830)	4.713.853.723	(3.026.577.680)	1.891.029.541
60	Lợi nhuận sau thuế TNDN		(32.465.526.505)	180.247.533.083	498.255.578.841	297.729.840.029



*(Handwritten signature)*

Lê Trung Tín  
Kế toán trưởng

Đoàn Thanh Thủy  
Người lập

Ngày 30 tháng 1 năm 2018



BÁO CÁO LƯU CHUYỂN TIỀN TỆ RIÊNG  
cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2017

VND

Mã số	CHỈ TIÊU	Thuyết minh	Năm nay	Năm trước
	<b>I. LƯU CHUYỂN TIỀN TỪ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH</b>			
01	<b>Tổng lợi nhuận kế toán trước thuế</b>		<b>632.197.564.016</b>	<b>375.470.632.839</b>
	<i>Điều chỉnh cho các khoản:</i>			
02	Khấu hao	10, 11	117.454.138.195	95.740.291.382
03	Các khoản dự phòng		33.086.276.425	25.069.487.508
04	(Lãi) lỗ chênh lệch tỉ giá hối đoái do đánh giá lại các khoản mục tiền tệ có gốc ngoại tệ		-	181.820.696
05	Lãi từ hoạt động đầu tư		(67.542.388.463)	(42.521.054.955)
08	<b>Lợi nhuận từ hoạt động kinh doanh trước thay đổi vốn lưu động</b>		<b>715.195.590.173</b>	<b>453.941.177.470</b>
09	Giảm (tăng) các khoản phải thu		76.538.708.494	(88.463.657.668)
10	Tăng hàng tồn kho		(2.962.220.293)	(2.053.810.034)
11	Tăng các khoản phải trả		7.452.347.561	177.153.439.016
12	Tăng chi phí trả trước		(3.098.870.837)	(173.075.082.916)
15	Thuế thu nhập doanh nghiệp đã nộp		(112.000.000.000)	(15.676.417.655)
20	<b>Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh</b>		<b>681.125.555.098</b>	<b>351.825.648.213</b>
	<b>II. LƯU CHUYỂN TIỀN TỪ HOẠT ĐỘNG ĐẦU TƯ</b>			
21	Tiền chi mua sắm tài sản cố định		(240.798.632.837)	(136.066.796.770)
22	Tiền thu từ thanh lý tài sản cố định		14.991.901.861	48.251.130.733
23	Tiền chi thuần gửi kỳ hạn ngân hàng		(755.735.000.000)	449.399.044.000
24	Tiền cho vay đã thu hồi		500.000.000	1.000.000.000
25	Tiền chi đầu tư vào các đơn vị khác		(30.000.000.000)	(429.308.029.201)
27	Tiền lãi đã nhận		45.576.138.947	82.856.409.617
30	<b>Lưu chuyển tiền thuần (sử dụng vào) từ hoạt động đầu tư</b>		<b>(965.465.592.029)</b>	<b>16.131.758.379</b>
	<b>III. LƯU CHUYỂN TIỀN TỪ HOẠT ĐỘNG TÀI CHÍNH</b>			
32	Góp vốn		11.946.760.000	9.797.200.000
32	Tiền ký quỹ mua lại cổ phiếu của doanh nghiệp đã phát hành		(40.454.916.450)	(243.724.701.200)
40	<b>Lưu chuyển tiền thuần sử dụng vào hoạt động tài chính</b>		<b>(28.508.156.450)</b>	<b>(233.927.501.200)</b>

BÁO CÁO LƯU CHUYỂN TIỀN TỆ RIÊNG (tiếp theo)  
cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2017

VND

Mã số	CHỈ TIÊU	Thuyết minh	Năm nay	Năm trước
50	Lưu chuyển tiền và các khoản tương đương tiền thuần trong năm		(312.848.193.381)	134.029.905.392
60	Tiền và các khoản tương đương tiền đầu năm		428.991.663.003	294.953.712.921
61	Ảnh hưởng của thay đổi tỷ giá hối đoái quy đổi ngoại tệ		-	8.044.690
70	Tiền và các khoản tương đương tiền cuối năm	4	116.143.469.622	428.991.663.003



Đoàn Thanh Thủy  
Người lập




Lê Trung Tín  
Kế toán trưởng

Lê Hồng Minh  
Tổng Giám đốc



Ngày 30 tháng 1 năm 2018

**THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG**

vào ngày 31 tháng 12 năm 2017 và cho năm tài chính kết thúc cùng ngày

**1. THÔNG TIN DOANH NGHIỆP**

Công ty Cổ phần VNG (“Công ty”) là một công ty cổ phần được thành lập tại Việt Nam theo Giấy Chứng nhận Đăng ký Kinh doanh (“GCNĐKKD”) số 4103002645 do Sở Kế hoạch và Đầu tư Thành phố Hồ Chí Minh cấp vào ngày 9 tháng 9 năm 2004 và 35 lần đăng ký thay đổi sau đó (số 0303490096).

GCNĐKKD điều chỉnh lần thứ 35 vào ngày 13 tháng 9 năm 2017 phê duyệt việc tăng vốn điều lệ từ 330.902.300.000 VND lên 337.220.560.000 VND.

Hoạt động chính được đăng ký theo các GCNĐKKD của Công ty bao gồm:

- nghiên cứu và phát triển phần mềm;
- điều hành và phân phối các trò chơi trực tuyến;
- quảng cáo trực tuyến;
- thương mại điện tử;
- sản xuất linh kiện, máy vi tính, thiết bị ngoại vi, thiết bị truyền thông và đồ gia dụng;
- bán lẻ máy vi tính, thiết bị ngoại vi, phần mềm và thiết bị viễn thông, thiết bị nghe nhìn, đồ điện gia dụng, giường, tủ, bàn, ghế và đồ nội thất tương tự, đèn và bộ đèn điện, đồ dùng gia đình khác;
- cung cấp dịch vụ thu hộ cước phí, dịch vụ giá trị gia tăng: dịch vụ truy cập dữ liệu và thông tin trên mạng, dịch vụ xử lý dữ liệu và thông tin trên mạng, dịch vụ xây dựng, lưu trữ và khai thác cơ sở dữ liệu; và
- dịch vụ giá trị gia tăng trên mạng viễn thông và internet: dịch vụ truy cập dữ liệu và thông tin trên mạng, dịch vụ xử lý số liệu và thông tin trên mạng, dịch vụ trao đổi dữ liệu điện tử, và các dịch vụ khác chưa phân loại: dịch vụ thông tin qua điện thoại, hoạt động ghi âm (trừ karaoke), hoạt động dịch vụ liên quan đến các cuộc gọi, buôn bán thiết bị và linh kiện điện tử, viễn thông, tư vấn máy vi tính và quản trị hệ thống máy vi tính.

Công ty được chấp thuận việc đăng ký công ty đại chúng theo Công văn số 80/CQĐD-NV do Ủy ban Chứng khoán Nhà nước (“SSC”) ban hành ngày 29 tháng 1 năm 2011.

Theo quy định tại Thông tư số 155/2015/TT-BTC hướng dẫn công bố thông tin trên thị trường chứng khoán ban hành bởi Bộ Tài chính vào ngày 6 tháng 10 năm 2015, Công ty được phân loại là Công ty đại chúng quy mô lớn.

Công ty có trụ sở chính đăng ký tại Số 52 Nguyễn Ngọc Lộc, Phường 14, Quận 10, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam và văn phòng tại Số 182 Lê Đại Hành, Phường 15, Quận 11, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam.

Số lượng nhân viên của Công ty vào ngày 31 tháng 12 năm 2017 là 1.478 người (ngày 31 tháng 12 năm 2016: 1.281 người).

THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG (tiếp theo)  
vào ngày 31 tháng 12 năm 2017 và cho năm tài chính kết thúc cùng ngày

## 2. CƠ SỞ TRÌNH BÀY

### 2.1 Mục đích lập báo cáo tài chính riêng

Công ty có các công ty con như được trình bày tại Thuyết minh số 13.1. Công ty đã lập báo cáo tài chính riêng này nhằm đáp ứng các yêu cầu về công bố thông tin, cụ thể là theo quy định tại Thông tư số 155/2015/TT-BTC - Hướng dẫn về việc công bố thông tin trên thị trường chứng khoán. Cũng theo quy định tại văn bản này, Công ty cũng đã lập báo cáo tài chính hợp nhất của Công ty và các công ty con ("Tập đoàn") vào ngày 31 tháng 12 năm 2017 và cho năm tài chính kết thúc cùng ngày.

Người sử dụng báo cáo tài chính riêng nên đọc báo cáo tài chính riêng kèm theo này cùng với báo cáo tài chính hợp nhất nói trên để có được các thông tin đầy đủ về tình hình tài chính hợp nhất, kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất và tình hình lưu chuyển tiền tệ hợp nhất của Tập đoàn.

### 2.2 Chuẩn mực và chế độ kế toán áp dụng

Báo cáo tài chính riêng của Công ty được trình bày bằng đồng Việt Nam ("VND") phù hợp với Chế độ kế toán doanh nghiệp Việt Nam và các Chuẩn mực kế toán Việt Nam do Bộ Tài chính ban hành theo:

- Quyết định số 149/2001/QĐ-BTC ngày 31 tháng 12 năm 2001 về việc ban hành bốn Chuẩn mực kế toán Việt Nam (Đợt 1);
- Quyết định số 165/2002/QĐ-BTC ngày 31 tháng 12 năm 2002 về việc ban hành sáu Chuẩn mực kế toán Việt Nam (Đợt 2);
- Quyết định số 234/2003/QĐ-BTC ngày 30 tháng 12 năm 2003 về việc ban hành sáu Chuẩn mực kế toán Việt Nam (Đợt 3);
- Quyết định số 12/2005/QĐ-BTC ngày 15 tháng 2 năm 2005 về việc ban hành sáu Chuẩn mực kế toán Việt Nam (Đợt 4); và
- Quyết định số 100/2005/QĐ-BTC ngày 28 tháng 12 năm 2005 về việc ban hành bốn Chuẩn mực kế toán Việt Nam (Đợt 5).

Theo đó, báo cáo tài chính riêng và việc sử dụng báo cáo này không dành cho các đối tượng không được cung cấp các thông tin về các thủ tục, nguyên tắc và thông lệ kế toán tại Việt Nam và hơn nữa không được chủ định trình bày tình hình tài chính riêng, kết quả hoạt động kinh doanh riêng và lưu chuyển tiền tệ riêng của Công ty theo các nguyên tắc và thông lệ kế toán được chấp nhận rộng rãi ở các nước và lãnh thổ khác ngoài Việt Nam.

### 2.3 Hình thức sổ kế toán áp dụng

Hình thức sổ kế toán được áp dụng của Công ty là Nhật ký chung.

### 2.4 Kỳ kế toán năm

Kỳ kế toán năm của Công ty bắt đầu từ ngày 1 tháng 1 và kết thúc vào ngày 31 tháng 12.

### 2.5 Đơn vị tiền tệ kế toán

Báo cáo tài chính riêng được lập bằng đơn vị tiền tệ sử dụng trong kế toán của Công ty là VND.

THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG (tiếp theo)  
vào ngày 31 tháng 12 năm 2017 và cho năm tài chính kết thúc cùng ngày

### 3. TÓM TẮT CÁC CHÍNH SÁCH KẾ TOÁN CHỦ YẾU

#### 3.1 *Tiền và các khoản tương đương tiền*

Tiền và các khoản tương đương tiền bao gồm tiền mặt tại quỹ, tiền gửi ngân hàng, và các khoản đầu tư ngắn hạn có thời hạn gốc không quá ba tháng, có tính thanh khoản cao, có khả năng chuyển đổi dễ dàng thành các lượng tiền xác định và không có nhiều rủi ro trong chuyển đổi thành tiền.

#### 3.2 *Hàng tồn kho*

Hàng tồn kho được ghi nhận theo giá thấp hơn giữa giá thành để đưa mỗi sản phẩm đến vị trí và điều kiện hiện tại và giá trị thuần có thể thực hiện được.

Giá trị thuần có thể thực hiện được là giá bán ước tính của hàng tồn kho trong điều kiện kinh doanh bình thường trừ chi phí ước tính để hoàn thành và chi phí bán hàng ước tính.

Công ty áp dụng phương pháp kê khai thường xuyên để hạch toán hàng tồn kho với giá trị được xác định bằng giá vốn thực tế theo phương pháp bình quân gia quyền.

##### *Dự phòng giảm giá hàng tồn kho*

Dự phòng giảm giá hàng tồn kho được trích lập cho phần giá trị dự kiến bị tổn thất do các khoản suy giảm trong giá trị (do giảm giá, hư hỏng, kém phẩm chất, lỗi thời v.v.) có thể xảy ra đối với hàng tồn kho thuộc quyền sở hữu của Công ty dựa trên bằng chứng hợp lý về sự suy giảm giá trị tại ngày kết thúc kỳ kế toán năm.

Số tăng hoặc giảm số dư tài khoản dự phòng được hạch toán vào giá vốn hàng bán trên báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng.

#### 3.3 *Các khoản phải thu*

Các khoản phải thu được trình bày trên báo cáo tài chính riêng theo giá trị ghi sổ các khoản phải thu từ khách hàng và phải thu khác, sau khi trừ các khoản dự phòng được lập cho các khoản phải thu khó đòi.

Dự phòng nợ phải thu khó đòi thể hiện phần giá trị các khoản phải thu mà Công ty dự kiến không có khả năng thu hồi tại ngày kết thúc kỳ kế toán năm. Tăng hoặc giảm số dư tài khoản dự phòng được hạch toán vào chi phí quản lý doanh nghiệp trên báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng.

#### 3.4 *Chi phí trả trước*

Chi phí trả trước bao gồm các chi phí trả trước ngắn hạn hoặc dài hạn trên bảng cân đối kế toán riêng và được phân bổ trong khoảng thời gian trả trước hoặc thời gian các lợi ích kinh tế tương ứng được tạo ra từ các chi phí này.

##### *Tiền thuê đất trả trước*

Tiền thuê đất trả trước bao gồm số dư chưa phân bổ hết của khoản tiền thuê đất đã trả theo các hợp đồng thuê đất ký với Khu Chế Xuất Tân Thuận Đông số 258/TTC-NV.13 vào ngày 31 tháng 12 năm 2013 cho thời hạn thuê 28 năm và số 078/TTC-NV.16 vào ngày 27 tháng 4 năm 2016 cho thời hạn thuê 25 năm. Theo Thông tư số 45/2013/TT-BTC do Bộ Tài chính ban hành vào ngày 25 tháng 4 năm 2013, hướng dẫn chế độ quản lý, sử dụng và trích khấu hao tài sản cố định, các khoản tiền thuê đất trả trước nói trên được ghi nhận như chi phí trả trước dài hạn và được phân bổ dần vào chi phí dự án hay chi phí theo thời gian còn lại của hợp đồng thuê.

THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG (tiếp theo)  
 vào ngày 31 tháng 12 năm 2017 và cho năm tài chính kết thúc cùng ngày

**3. TÓM TẮT CÁC CHÍNH SÁCH KẾ TOÁN CHỦ YẾU (tiếp theo)**

**3.5 Tài sản cố định hữu hình**

Tài sản cố định hữu hình được thể hiện theo nguyên giá trừ đi giá trị hao mòn lũy kế.

Nguyên giá tài sản cố định hữu hình bao gồm giá mua và những chi phí có liên quan trực tiếp đến việc đưa tài sản vào sẵn sàng hoạt động như dự kiến.

Các chi phí mua sắm, nâng cấp và đổi mới tài sản cố định được ghi tăng nguyên giá của tài sản và chi phí bảo trì, sửa chữa được hạch toán vào kết quả hoạt động kinh doanh riêng khi phát sinh.

Khi tài sản được bán hay thanh lý, các khoản lãi hoặc lỗ phát sinh do thanh lý tài sản (là phần chênh lệch giữa tiền thu thuần từ việc bán tài sản với giá trị còn lại của tài sản) được hạch toán vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng.

Khấu hao tài sản cố định hữu hình được trích theo phương pháp đường thẳng trong thời gian hữu dụng ước tính của các tài sản như sau:

Máy móc và thiết bị	3 – 10 năm
Phương tiện vận tải và thiết bị truyền dẫn	3 năm
Thiết bị văn phòng	3 – 10 năm
Thiết bị khác	2 – 5 năm

Trường hợp các phần của một tài sản cố định hữu hình có thời hạn hữu dụng khác nhau, chi phí của phần đó được phân bổ hợp lý giữa các phần và được trích khấu hao riêng.

**3.6 Tài sản cố định vô hình**

Tài sản cố định vô hình được ghi nhận theo nguyên giá trừ đi giá trị hao mòn lũy kế.

Nguyên giá tài sản cố định vô hình bao gồm giá mua và những chi phí có liên quan trực tiếp đến việc đưa tài sản vào sử dụng như dự kiến.

Các chi phí nâng cấp và đổi mới tài sản cố định vô hình được ghi tăng nguyên giá của tài sản và các chi phí khác được hạch toán vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng khi phát sinh.

Khi tài sản cố định vô hình được bán hay thanh lý, các khoản lãi hoặc lỗ phát sinh do thanh lý tài sản (là phần chênh lệch giữa tiền thu thuần từ việc bán tài sản với giá trị còn lại của tài sản) được hạch toán vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng.

*Phần mềm*

Phần mềm được ghi nhận theo giá gốc và được khấu hao theo phương pháp đường thẳng trong thời gian ngắn hơn giữa thời gian sử dụng hữu ích ước tính và thời gian mua phần mềm.

*Chi phí nghiên cứu và triển khai*

Toàn bộ chi phí nghiên cứu được ghi nhận vào chi phí phát sinh trong năm.

Chi phí triển khai cho từng dự án chỉ được ghi nhận là tài sản cố định vô hình nếu Công ty đồng thời thỏa mãn được các điều kiện tính khả thi về mặt kỹ thuật đảm bảo cho việc hoàn thành và đưa tài sản cố định vô hình vào sử dụng hoặc để bán, Công ty dự định hoàn thành tài sản cố định vô hình để sử dụng hoặc để bán, Công ty có khả năng sử dụng hoặc bán tài sản cố định vô hình đó, tài sản cố định vô hình đó phải tạo ra lợi ích kinh tế trong tương lai, Công ty có đầy đủ các nguồn lực để hoàn tất các giai đoạn triển khai, bán hoặc sử dụng tài sản cố định vô hình đó; và có khả năng xác định một cách chắc chắn toàn bộ chi phí trong giai đoạn triển khai để tạo ra tài sản cố định vô hình đó. Chi phí phát triển không thỏa mãn những tiêu chuẩn trên được ghi nhận vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng khi phát sinh.

THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG (tiếp theo)  
vào ngày 31 tháng 12 năm 2017 và cho năm tài chính kết thúc cùng ngày

### 3. TÓM TẮT CÁC CHÍNH SÁCH KẾ TOÁN CHỦ YẾU (tiếp theo)

#### 3.6 *Tài sản cố định vô hình* (tiếp theo)

*Chi phí phát triển phần mềm trên trang web và phần mềm sử dụng nội bộ*

Công ty ghi nhận tất cả chi phí phát triển phần mềm trên trang web và phần mềm sử dụng nội bộ phát sinh liên quan đến giai đoạn hoạch định và triển khai phát triển và chi phí phát sinh liên quan đến việc sửa chữa hoặc bảo trì các trang mạng (website) và phần mềm hiện hành vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng. Chi phí phát sinh trong giai đoạn phát triển đáp ứng các tiêu chuẩn vốn hóa chi phí phát triển được liệt kê như trên được vốn hóa và phân bổ trong thời gian sử dụng ước tính.

#### 3.7 *Chi phí xây dựng cơ bản dở dang*

Chi phí xây dựng cơ bản dở dang được ghi nhận theo giá gốc và bao gồm:

*Trò chơi và phần mềm dở dang*

Trò chơi và phần mềm dở dang đang thể hiện chi phí đã phát sinh liên quan đến việc phát triển trò chơi và phần mềm dở dang chưa hoàn thành tại ngày kết thúc kỳ kế toán năm.

*Tài sản dở dang*

Tài sản dở dang đang thể hiện chi phí đã phát sinh liên quan đến việc mua sắm tài sản và xây dựng dở dang chưa hoàn thành tại ngày kết thúc kỳ kế toán. Chi phí này bao gồm chi phí xây dựng, lắp đặt thiết bị và các chi phí phát sinh trực tiếp khác cho đến khi tài sản được hoàn thành và đưa vào sử dụng.

Công ty không trích khấu hao cho chi phí xây dựng cơ bản dở dang cho đến khi tài sản sẵn sàng để đưa vào sử dụng.

#### 3.8 *Thuê tài sản*

Các khoản tiền thuê theo hợp đồng thuê hoạt động được hạch toán vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng theo phương pháp đường thẳng trong thời hạn của hợp đồng thuê.

#### 3.9 *Các khoản đầu tư*

*Đầu tư vào công ty con*

Các khoản đầu tư vào các công ty con mà trong đó Công ty nắm quyền kiểm soát và các khoản đầu tư vào các công ty liên kết mà trong đó Công ty có ảnh hưởng đáng kể được trình bày theo phương pháp giá gốc.

Các khoản phân phối mà Công ty nhận được từ số lợi nhuận thuần lũy kế của công ty con sau ngày Công ty nắm quyền kiểm soát và các khoản phân phối từ lợi nhuận thuần lũy kế của các công ty liên kết sau ngày Công ty có ảnh hưởng đáng kể được ghi nhận vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng của Công ty. Các khoản phân phối khác được xem như phần thu hồi của các khoản đầu tư và được trừ vào giá trị đầu tư.

*Đầu tư vào công ty liên kết*

Các khoản đầu tư vào các công ty liên kết mà trong đó Công ty có ảnh hưởng đáng kể được trình bày theo phương pháp giá gốc.

Các khoản phân phối lợi nhuận từ số lợi nhuận thuần lũy kế của các công ty liên kết sau ngày Công ty có ảnh hưởng đáng kể được phân bổ vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng của Công ty. Các khoản phân phối khác được xem như phần thu hồi các khoản đầu tư và được trừ vào giá trị đầu tư.

THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG (tiếp theo)  
vào ngày 31 tháng 12 năm 2017 và cho năm tài chính kết thúc cùng ngày

**3. TÓM TẮT CÁC CHÍNH SÁCH KẾ TOÁN CHỦ YẾU (tiếp theo)**

**3.9 Các khoản đầu tư (tiếp theo)**

*Đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn*

Các khoản đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn được ghi nhận theo giá gốc. Sau khi nhận ban đầu, các khoản đầu tư này được ghi nhận theo giá trị có thể thu hồi. Các khoản suy giảm giá trị của khoản đầu tư nếu phát sinh được hạch toán vào chi phí trong năm và giảm trừ trực tiếp giá trị đầu tư.

*Dự phòng giảm giá trị các khoản đầu tư*

Dự phòng được lập cho việc giảm giá trị của các khoản đầu tư vào ngày kết thúc kỳ kế toán năm theo hướng dẫn của Thông tư số 228/2009/TT-BTC ngày 7 tháng 12 năm 2009 và Thông tư số 89/2013/TT-BTC ngày 28 tháng 6 năm 2013 do Bộ Tài chính ban hành. Tăng hoặc giảm số dư dự phòng được hạch toán vào chi phí tài chính trên báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng.

**3.10 Trợ cấp thôi việc phải trả**

Trợ cấp thôi việc cho nhân viên được trích trước vào cuối mỗi kỳ báo cáo cho toàn bộ người lao động đang làm việc tại Công ty với tỷ lệ một nửa mức lương bình quân tháng cho mỗi năm làm việc tính đến ngày 31 tháng 12 năm 2008 theo Luật Lao động, và các văn bản hướng dẫn có liên quan. Mức lương bình quân tháng dùng để tính trợ cấp thôi việc sẽ được điều chỉnh vào cuối mỗi kỳ kế toán năm theo mức lương bình quân của sáu tháng gần nhất tính đến thời điểm lập báo cáo. Tăng hoặc giảm trong khoản trích trước này ngoại trừ phần thanh toán thực tế cho người lao động sẽ được ghi nhận vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng.

Khoản trợ cấp thôi việc trích trước này được sử dụng để trả trợ cấp thôi việc cho người lao động khi chấm dứt hợp đồng lao động theo Điều 48 của Bộ luật Lao động.

**3.11 Các khoản phải trả và chi phí trích trước**

Các khoản phải trả và trích trước được ghi nhận cho số tiền phải trả trong tương lai liên quan đến hàng hóa và dịch vụ đã nhận được mà không phụ thuộc vào việc Công ty đã nhận được hóa đơn của nhà cung cấp hay chưa.

**3.12 Các nghiệp vụ bằng ngoại tệ**

Các nghiệp vụ phát sinh bằng các đơn vị tiền tệ khác với đơn vị tiền tệ kế toán của Công ty (VND) được hạch toán theo tỷ giá giao dịch thực tế vào ngày phát sinh nghiệp vụ theo nguyên tắc sau:

- Nghiệp vụ làm phát sinh các khoản phải thu được hạch toán theo tỷ giá mua của ngân hàng thương mại nơi Công ty chỉ định khách hàng thanh toán; và
- Nghiệp vụ làm phát sinh các khoản phải trả được hạch toán theo tỷ giá bán của ngân hàng thương mại nơi Công ty dự kiến giao dịch.

Tại ngày kết thúc kỳ kế toán năm, các khoản mục tiền tệ có gốc ngoại tệ được đánh giá lại theo tỷ giá giao dịch thực tế tại ngày này theo nguyên tắc sau:

- Các khoản mục tiền tệ được phân loại là tài sản được hạch toán theo tỷ giá mua của ngân hàng thương mại nơi Công ty thường xuyên có giao dịch; và
- Các khoản mục tiền tệ được phân loại là nợ phải trả được hạch toán theo tỷ giá bán của ngân hàng thương mại nơi Công ty thường xuyên có giao dịch.

Tất cả các khoản chênh lệch tỷ giá hối đoái được hạch toán vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng.



THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG (tiếp theo)  
vào ngày 31 tháng 12 năm 2017 và cho năm tài chính kết thúc cùng ngày

### 3. TÓM TẮT CÁC CHÍNH SÁCH KẾ TOÁN CHỦ YẾU (tiếp theo)

#### 3.13 *Phân chia lợi nhuận*

Lợi nhuận thuần sau thuế thu nhập doanh nghiệp (không bao gồm lãi từ giao dịch mua giá rẻ) có thể được chia cho các cổ đông sau khi được đại hội đồng cổ đông phê duyệt trong kỳ họp Đại Hội đồng Cổ đông thường niên.

#### 3.14 *Cổ phiếu quỹ*

Các công cụ vốn chủ sở hữu được Công ty mua lại (cổ phiếu quỹ) được ghi nhận theo nguyên giá và trừ vào vốn chủ sở hữu. Công ty không ghi nhận các khoản lãi (lỗ) khi mua, bán, phát hành hoặc hủy các công cụ vốn chủ sở hữu của mình.

#### 3.15 *Nghiệp vụ chi trả bằng cổ phiếu*

Ban Giám đốc đã quyết định không hạch toán nghiệp vụ chi trả bằng cổ phiếu trên báo cáo tài chính riêng cho đến khi quyền mua được thực hiện mà chỉ trình bày các thông tin liên quan đến các nghiệp vụ này trong báo cáo tài chính riêng, do chưa có hướng dẫn cụ thể về cách hạch toán các nghiệp vụ chi trả bằng cổ phiếu theo các Chuẩn mực kế toán Việt Nam và Chế độ kế toán doanh nghiệp Việt Nam hiện hành.

#### 3.16 *Ghi nhận doanh thu*

Doanh thu được ghi nhận trên báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng khi Công ty có khả năng nhận được các lợi ích kinh tế có thể xác định được một cách chắc chắn. Doanh thu được đo lường bằng giá thị trường của các khoản phải thu, loại trừ các khoản chiết khấu thương mại, giảm giá hàng bán và hàng bán bị trả lại.

Bên cạnh các yêu cầu cơ bản, Công ty có các chính sách ghi nhận doanh thu cụ thể sau đây:

##### *Doanh thu trò chơi trực tuyến*

Doanh thu được ghi nhận khi thẻ và/ hoặc mã số thẻ trò chơi trực tuyến hoặc tin nhắn và hợp tác thẻ cào điện thoại được bán cho người sử dụng theo như quy định của Công văn số 7932/BTC-CĐKT ngày 27 tháng 6 năm 2006 do Bộ Tài chính ban hành.

Doanh thu trò chơi trực tuyến bao gồm khoản chiết khấu trên mệnh giá của thẻ. Công ty ghi nhận doanh thu trên cơ sở thuần sau khi trừ các khoản chiết khấu cho các nhà phân phối.

##### *Doanh thu dịch vụ quảng cáo trực tuyến*

Doanh thu dịch vụ quảng cáo trực tuyến bao gồm doanh thu từ việc quảng cáo trên trang chủ của Công ty, trên trang chủ của các trò chơi trực tuyến dưới hình thức băng rôn, các địa chỉ kết nối và biểu tượng... được ghi nhận dựa trên thời gian thực tế mà các quảng cáo này xuất hiện trên trang web tương ứng.

##### *Tiền lãi*

Doanh thu được ghi nhận khi tiền lãi phát sinh trên cơ sở dồn tích (có tính đến lợi tức mà tài sản đem lại) trừ khi khả năng thu hồi tiền lãi không chắc chắn.

#### 3.17 *Giá vốn dịch vụ cung cấp*

Giá vốn dịch vụ cung cấp chủ yếu bao gồm chi phí mua phần mềm ban đầu, phí phần mềm theo doanh thu, phí triển khai và điều hành trò chơi, các chi phí liên quan đến trung tâm dữ liệu và các chi phí chung trực tiếp khác liên quan đến việc cung cấp dịch vụ.

#### 3.18 *Thuế*

##### *Thuế thu nhập hiện hành*

Tài sản thuế thu nhập và thuế thu nhập phải nộp cho kỳ hiện hành và các kỳ trước được xác định bằng số tiền dự kiến được thu hồi từ hoặc phải nộp cho cơ quan thuế, dựa trên các mức thuế suất và các luật thuế có hiệu lực đến ngày kết thúc kỳ kế toán.

Thuế thu nhập hiện hành được ghi nhận vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng, ngoại trừ trường hợp thuế thu nhập phát sinh liên quan đến một khoản mục được ghi trực tiếp vào vốn chủ sở hữu, trong trường hợp này, thuế thu nhập hiện hành cũng được ghi nhận trực tiếp vào vốn chủ sở hữu.

THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG (tiếp theo)  
vào ngày 31 tháng 12 năm 2017 và cho năm tài chính kết thúc cùng ngày

### 3. TÓM TẮT CÁC CHÍNH SÁCH KẾ TOÁN CHỦ YẾU (tiếp theo)

#### 3.18 Thuế (tiếp theo)

Thuế thu nhập hiện hành được ghi nhận vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng, ngoại trừ trường hợp thuế thu nhập phát sinh liên quan đến một khoản mục được ghi trực tiếp vào vốn chủ sở hữu, trong trường hợp này, thuế thu nhập hiện hành cũng được ghi nhận trực tiếp vào vốn chủ sở hữu.

Công ty chỉ được bù trừ các tài sản thuế thu nhập hiện hành và thuế thu nhập hiện hành phải nộp khi Công ty có quyền hợp pháp được bù trừ giữa tài sản thuế thu nhập hiện hành với thuế thu nhập hiện hành phải nộp và Công ty dự định thanh toán thuế thu nhập hiện hành phải nộp và tài sản thuế thu nhập hiện hành trên cơ sở thuần.

##### *Thuế thu nhập hoãn lại*

Thuế thu nhập hoãn lại được xác định cho các khoản chênh lệch tạm thời tại ngày kết thúc kỳ kế toán năm giữa cơ sở tính thuế thu nhập của các tài sản và nợ phải trả và giá trị ghi sổ của các khoản mục này trong báo cáo tài chính riêng.

Thuế thu nhập hoãn lại phải trả được ghi nhận cho tất cả các khoản chênh lệch tạm thời chịu thuế, ngoại trừ:

- thuế thu nhập hoãn lại phải trả phát sinh từ ghi nhận ban đầu của một tài sản hay nợ phải trả từ một giao dịch mà giao dịch này không có ảnh hưởng đến lợi nhuận kế toán hoặc lợi nhuận tính thuế thu nhập tại thời điểm phát sinh giao dịch; và
- các chênh lệch tạm thời chịu thuế gắn liền với các khoản đầu tư vào công ty con và công ty liên kết khi có khả năng kiểm soát thời gian hoàn nhập khoản chênh lệch tạm thời và chắc chắn khoản chênh lệch tạm thời sẽ không được hoàn nhập trong tương lai có thể dự đoán.

Tài sản thuế thu nhập hoãn lại được ghi nhận cho tất cả các chênh lệch tạm thời được khấu trừ, giá trị được khấu trừ chuyển sang các năm sau của các khoản lỗ tính thuế và các khoản ưu đãi thuế chưa sử dụng khi chắc chắn trong tương lai sẽ có lợi nhuận tính thuế để sử dụng những chênh lệch tạm thời được khấu trừ, các khoản lỗ tính thuế và các ưu đãi thuế chưa sử dụng này, ngoại trừ:

- tài sản thuế hoãn lại phát sinh từ ghi nhận ban đầu của một tài sản hoặc nợ phải trả từ một giao dịch mà giao dịch này không có ảnh hưởng đến lợi nhuận kế toán hoặc lợi nhuận tính thuế thu nhập tại thời điểm phát sinh giao dịch; và
- tất cả các chênh lệch tạm thời được khấu trừ phát sinh từ các khoản đầu tư vào các công ty con và công ty liên kết chỉ được ghi nhận khi chắc chắn là chênh lệch tạm thời sẽ được hoàn nhập trong tương lai có thể dự đoán được và có lợi nhuận chịu thuế để sử dụng được khoản chênh lệch tạm thời đó.

Giá trị ghi sổ của tài sản thuế thu nhập hoãn lại phải được xem xét lại vào ngày kết thúc kỳ kế toán năm và phải giảm giá trị ghi sổ của tài sản thuế thu nhập hoãn lại đến mức bảo đảm chắc chắn có đủ lợi nhuận tính thuế cho phép lợi ích của một phần hoặc toàn bộ tài sản thuế thu nhập hoãn lại được sử dụng. Các tài sản thuế thu nhập doanh nghiệp hoãn lại chưa ghi nhận trước đây được xem xét lại vào ngày kết thúc kỳ kế toán năm và được ghi nhận khi chắc chắn có đủ lợi nhuận tính thuế để có thể sử dụng các tài sản thuế thu nhập hoãn lại chưa ghi nhận này.

Tài sản thuế thu nhập hoãn lại và thuế thu nhập hoãn lại phải trả được xác định theo thuế suất dự tính sẽ áp dụng cho năm tài chính khi tài sản được thu hồi hay nợ phải trả được thanh toán, dựa trên các mức thuế suất và luật thuế có hiệu lực vào ngày kết thúc kỳ kế toán năm.

Thuế thu nhập hoãn lại được ghi nhận vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng, ngoại trừ trường hợp thuế thu nhập phát sinh liên quan đến một khoản mục được ghi thẳng vào vốn chủ sở hữu, trong trường hợp này, thuế thu nhập hoãn lại cũng được ghi nhận trực tiếp vào vốn chủ sở hữu.

THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG (tiếp theo)  
vào ngày 31 tháng 12 năm 2017 và cho năm tài chính kết thúc cùng ngày

**3. TÓM TẮT CÁC CHÍNH SÁCH KẾ TOÁN CHỦ YẾU (tiếp theo)**

**3.18 Thuế (tiếp theo)**

*Thuế thu nhập hoãn lại (tiếp theo)*

Công ty chỉ được bù trừ các tài sản thuế thu nhập hoãn lại và thuế thu nhập hoãn lại phải trả khi Công ty có quyền hợp pháp được bù trừ giữa tài sản thuế thu nhập hiện hành với thuế thu nhập hiện hành phải nộp và các tài sản thuế thu nhập hoãn lại và thuế thu nhập hoãn lại phải trả liên quan tới thuế thu nhập doanh nghiệp được quản lý bởi cùng một cơ quan thuế đối với cùng một đơn vị chịu thuế hoặc Công ty dự định thanh toán thuế thu nhập hiện hành phải nộp và tài sản thuế thu nhập hiện hành trên cơ sở thuần hoặc thu hồi tài sản đồng thời với việc thanh toán nợ phải trả trong từng năm trong tương lai khi các khoản trọng yếu của thuế thu nhập hoãn lại phải trả hoặc tài sản thuế thu nhập hoãn lại được thanh toán hoặc thu hồi.

**4. TIỀN VÀ CÁC KHOẢN TƯƠNG ĐƯƠNG TIỀN**

	VND	
	Ngày 31 tháng 12 năm 2017	Ngày 31 tháng 12 năm 2016
Tiền mặt	183.691.429	283.164.673
Tiền gửi ngân hàng	9.399.778.193	54.108.498.330
Các khoản tương đương tiền (*)	106.560.000.000	374.600.000.000
<b>TỔNG CỘNG</b>	<b>116.143.469.622</b>	<b>428.991.663.003</b>

(\*) Các khoản tương đương tiền thể hiện các khoản tiền gửi tại ngân hàng thương mại có kỳ hạn gốc không quá ba (3) tháng và hưởng lãi suất dao động đến 5,5%/năm.

**5. ĐẦU TƯ NẮM GIỮ ĐẾN NGÀY ĐÁO HẠN NGẮN HẠN**

Đây là các khoản tiền gửi tại ngân hàng thương mại có kỳ hạn còn lại dưới một (1) năm, và hưởng lãi suất dao động đến 7,4%/năm.

**6. PHẢI THU CỦA KHÁCH HÀNG VÀ TRẢ TRƯỚC CHO NGƯỜI BÁN**

**6.1 Phải thu ngắn hạn của khách hàng**

	VND	
	Ngày 31 tháng 12 năm 2017	Ngày 31 tháng 12 năm 2016
Phải thu từ khách hàng	166.303.593.138	245.194.350.690
<i>Trong đó:</i>		
- Công Ty TNHH Truyền thông WPP	18.367.707.921	9.522.713.602
- Công ty Liên doanh TNHH Saatchi & Saatchi Việt Nam	15.787.572.727	4.278.573.421
- Google INC	-	4.586.685.383
- Phải thu các khách hàng khác	132.148.312.490	226.806.378.284
Phải thu từ các bên liên quan	106.567.665.618	23.942.070.013
<b>TỔNG CỘNG</b>	<b>272.871.258.756</b>	<b>269.136.420.703</b>
Dự phòng phải thu ngắn hạn khó đòi	(899.120.417)	(678.825.152)
<b>GIÁ TRỊ THUẦN</b>	<b>271.972.138.339</b>	<b>268.457.595.551</b>

THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG (tiếp theo)  
vào ngày 31 tháng 12 năm 2017 và cho năm tài chính kết thúc cùng ngày

**6. PHẢI THU CỦA KHÁCH HÀNG VÀ TRẢ TRƯỚC CHO NGƯỜI BÁN** (tiếp theo)

**6.2 Trả trước cho người bán ngắn hạn**

	VND	
	Ngày 31 tháng 12 năm 2017	Ngày 31 tháng 12 năm 2016
Trả trước cho người bán	<u>4.077.861.761</u>	<u>8.808.926.619</u>
Trong đó:		
- Công ty TNHH Thương mại – Xây dựng Tin An Thành	1.646.157.251	-
- Công ty Cổ phần Công nghệ Elite	950.230.581	-
- Công ty TNHH Thương mại Sản xuất Siêu Thuật	-	1.420.569.629
- Trả trước cho các người bán khác	1.481.473.929	7.388.356.990

**7. PHẢI THU VỀ CHO VAY**

	VND	
	Ngày 31 tháng 12 năm 2017	Ngày 31 tháng 12 năm 2016
<b>Ngắn hạn</b>	<b>271.193.473.900</b>	<b>250.143.473.900</b>
- Ông Lê Hồng Minh (*)	249.643.473.900	250.143.473.900
- Khác	21.550.000.000	-
<b>Dài hạn</b>	<b>485.000.000</b>	<b>485.000.000</b>
Khác	<u>485.000.000</u>	<u>485.000.000</u>
<b>TỔNG CỘNG</b>	<b><u>271.678.473.900</u></b>	<b><u>250.628.473.900</u></b>

(\*) Đây là khoản cho Ông Lê Hồng Minh – Chủ tịch Hội đồng Quản trị kiêm Tổng Giám đốc Công ty vay từ ngày 11 tháng 9 năm 2012. Khoản cho vay này không có tài sản thế chấp và đáo hạn vào ngày 7 tháng 4 năm 2018.

THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG (tiếp theo)  
vào ngày 31 tháng 12 năm 2017 và cho năm tài chính kết thúc cùng ngày

**8. CÁC KHOẢN PHẢI THU KHÁC**

	VND	
	Ngày 31 tháng 12 năm 2017	Ngày 31 tháng 12 năm 2016
<b>Ngắn hạn</b>	<b>130.156.826.382</b>	<b>390.435.068.200</b>
Tiền lãi phải thu	70.468.302.468	36.970.463.437
Đặt cọc mua lại cổ phiếu đã phát hành (*)	39.842.443.950	243.724.701.200
Chi hộ	11.333.870.677	35.385.757.261
Tạm ứng cho nhân viên	3.365.948.141	5.599.646.096
Đặt cọc	-	67.565.306.640
Phải thu khác	5.146.261.146	1.189.193.566
<b>Dài hạn</b>	<b>8.611.235.628</b>	<b>7.788.735.488</b>
Đặt cọc	8.611.235.628	7.788.735.488
<b>TỔNG CỘNG</b>	<b>138.768.062.010</b>	<b>398.223.803.688</b>
Dự phòng phải thu ngắn hạn khó đòi	<u>(23.097.449.678)</u>	<u>(18.420.103.341)</u>
<b>GIÁ TRỊ THUẦN</b>	<b><u>115.670.612.332</u></b>	<b><u>379.803.700.347</u></b>

(\*) Số tiền này thể hiện khoản đặt cọc cho các cổ đông hiện hữu để mua lại cổ phiếu đã phát hành của Công ty theo các hợp đồng chuyển nhượng cổ phiếu đã ký kết.

**9. HÀNG TỒN KHO**

	VND			
	Ngày 31 tháng 12 năm 2017		Ngày 31 tháng 12 năm 2016	
	<i>Giá gốc</i>	<i>Dự phòng</i>	<i>Giá gốc</i>	<i>Dự phòng</i>
Công cụ, dụng cụ	7.102.395.444	-	6.694.869.582	-
Hàng khuyến mãi	2.162.973.451	-	-	-
Hàng hóa	1.580.527.194	(656.479.142)	1.245.721.668	(541.031.825)
Thẻ trò chơi trả trước	56.915.454	-	-	-
<b>TỔNG CỘNG</b>	<b><u>10.902.811.543</u></b>	<b><u>(656.479.142)</u></b>	<b><u>7.940.591.250</u></b>	<b><u>(541.031.825)</u></b>

## Công ty Cổ phần VNG

B09-DN

THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG (tiếp theo)  
vào ngày 31 tháng 12 năm 2017 và cho năm tài chính kết thúc cùng ngày

### 10. TÀI SẢN CỐ ĐỊNH HỮU HÌNH

	Máy móc và thiết bị	Phương tiện vận tải và thiết bị truyền dẫn	Thiết bị văn phòng	Thiết bị khác	Tổng cộng
					VND
<b>Nguyên giá:</b>					
Tại ngày 31 tháng 12 năm 2016	359.879.026.995	11.804.479.728	13.143.665.504	15.553.385.393	400.380.557.620
Mua trong năm	64.700.115.632	-	15.324.791.591	3.524.740.009	83.549.647.232
Thanh lý	(51.270.040.126)	-	(491.253.660)	(1.620.982.604)	(53.382.276.390)
Tại ngày 31 tháng 12 năm 2017	373.309.102.501	11.804.479.728	27.977.203.435	17.457.142.798	430.547.928.462
<b>Giá trị hao mòn lũy kế:</b>					
Tại ngày 31 tháng 12 năm 2016	(312.893.413.135)	(6.648.269.921)	(10.910.229.477)	(14.967.164.632)	(345.419.077.165)
Khấu hao trong năm	(43.642.746.017)	(3.185.859.370)	(2.284.478.121)	(936.473.297)	(50.049.556.805)
Thanh lý	36.953.688.231	-	474.132.562	1.620.982.604	39.048.803.397
Tại ngày 31 tháng 12 năm 2017	(319.582.470.921)	(9.834.129.291)	(12.720.575.036)	(14.282.655.325)	(356.419.830.573)
<b>Giá trị còn lại:</b>					
Tại ngày 31 tháng 12 năm 2016	46.985.613.860	5.156.209.807	2.233.436.027	586.220.761	54.961.480.455
Tại ngày 31 tháng 12 năm 2017	53.726.631.580	1.970.350.437	15.256.628.399	3.174.487.473	74.128.097.889

THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG (tiếp theo)  
vào ngày 31 tháng 12 năm 2017 và cho năm tài chính kết thúc cùng ngày

**11. TÀI SẢN CỐ ĐỊNH VÔ HÌNH**

	VND		
	<i>Phần mềm</i>	<i>Tài sản vô hình khác</i>	<i>Tổng cộng</i>
<b>Nguyên giá:</b>			
Tại ngày 31 tháng 12 năm 2016	445.337.521.006	1.587.925.864	446.925.446.870
Mua trong năm	104.411.144.000	1.120.096.000	105.531.240.000
Xóa sổ	<u>(101.757.069.000)</u>	<u>(3.093.266.109)</u>	<u>(104.850.335.109)</u>
Tại ngày 31 tháng 12 năm 2017	<u>447.991.596.006</u>	<u>(385.244.245)</u>	<u>447.606.351.761</u>
<b>Giá trị hao mòn lũy kế:</b>			
Tại ngày 31 tháng 12 năm 2016	(372.089.096.211)	(849.379.382)	(372.938.475.593)
Khấu hao trong năm	(66.216.853.874)	(1.187.727.516)	(67.404.581.390)
Xóa sổ	<u>89.567.050.617</u>	<u>3.093.266.109</u>	<u>92.660.316.726</u>
Tại ngày 31 tháng 12 năm 2017	<u>(348.738.899.468)</u>	<u>1.056.159.211</u>	<u>(347.682.740.257)</u>
<b>Giá trị còn lại:</b>			
Tại ngày 31 tháng 12 năm 2016	<u>73.248.424.795</u>	<u>738.546.482</u>	<u>73.986.971.277</u>
Tại ngày 31 tháng 12 năm 2017	<u>99.252.696.538</u>	<u>670.914.966</u>	<u>99.923.611.504</u>

**12. CHI PHÍ XÂY DỰNG CƠ BẢN DỜ DANG**

	VND	
	<i>Ngày 31 tháng 12 năm 2017</i>	<i>Ngày 31 tháng 12 năm 2016</i>
Dự án VNG Campus	68.383.975.148	23.994.914.586
Phần mềm trò chơi đang hoàn thiện	<u>6.370.400.000</u>	<u>5.035.500.000</u>
<b>TỔNG CỘNG</b>	<u><b>74.754.375.148</b></u>	<u><b>29.030.414.586</b></u>

**13. ĐẦU TƯ TÀI CHÍNH DÀI HẠN**

	VND	
	<i>Ngày 31 tháng 12 năm 2017</i>	<i>Ngày 31 tháng 12 năm 2016</i>
Đầu tư vào công ty con ( <i>Thuyết minh số 13.1</i> )	610.322.663.816	580.322.663.816
Đầu tư vào công ty liên kết ( <i>Thuyết minh số 13.2</i> )	399.092.429.201	399.092.429.201
Đầu nắm giữ đến ngày đáo hạn dài hạn ( <i>Thuyết minh số 13.3</i> )	<u>22.000.000.000</u>	<u>-</u>
<b>TỔNG CỘNG</b>	<u><b>1.031.415.093.017</b></u>	<u><b>979.415.093.017</b></u>
Dự phòng đầu tư tài chính dài hạn	<u>(53.293.484.326)</u>	<u>(25.220.296.820)</u>
<b>GIÁ TRỊ THUẦN</b>	<u><b>978.121.608.691</b></u>	<u><b>954.194.796.197</b></u>

## Công ty Cổ phần VNG

B09-DN

THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG (tiếp theo)  
vào ngày 31 tháng 12 năm 2017 và cho năm tài chính kết thúc cùng ngày

### 13. ĐẦU TƯ TÀI CHÍNH DÀI HẠN (tiếp theo)

#### 13.1 Đầu tư vào công ty con

Tên công ty	Ngày 31 tháng 12 năm 2017		Ngày 31 tháng 12 năm 2016		Địa điểm	Ngành nghề kinh doanh chính
	Tỷ lệ sở hữu (%)	Giá trị đầu tư (VND)	Tỷ lệ sở hữu (%)	Giá trị đầu tư (VND)		
Công ty Cổ phần Dịch vụ - Dữ liệu Công nghệ Thông tin Vi Na ("VinaData")	99,94	187.100.000.000	99,94	187.100.000.000	Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam	Cung cấp dịch vụ về công nghệ thông tin
Công ty Cổ phần Dịch vụ mạng Vi Na ("Vinanet")	99,50	124.073.818.913	99,50	124.073.818.913	Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam	Dịch vụ giá trị gia tăng trên di động và mạng viễn thông, thương mại điện tử
Công ty TNHH Một Thành viên Công nghệ và Phần mềm Vi Na ("VinaTechSoft")	100,00	61.140.000.000	100,00	61.140.000.000	Hà Nội, Việt Nam	Dịch vụ cho thuê máy chủ, thông tin mạng và dịch vụ xử lý dữ liệu
Công ty TNHH Phát triển Phần mềm VNG ("VNGS")	100,00	60.000.000.000	100,00	60.000.000.000	Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam	Sản xuất và phát triển phần mềm các loại
Công ty Cổ phần Công nghệ EPI ("EPI")	98,92	51.433.844.903	98,92	51.433.844.903	Hà Nội, Việt Nam	Dịch vụ quảng cáo trực tuyến, thiết kế trang web, phần mềm và các công nghệ truyền thông
Công ty TNHH Zion ("Zion")	99,98	90.075.000.000	100,00	60.075.000.000	Hà Nội, Việt Nam	Dịch vụ trung gian thanh toán
Công ty TNHH Giải trí Long Đỉnh ("Dragon Top")	100,00	20.000.000.000	100,00	20.000.000.000	Hà Nội, Việt Nam	Sản xuất và phân phối trò chơi trực tuyến
Công ty TNHH Nội dung số Nguyễn Bảo ("Nguyen Bao")	100,00	10.000.000.000	100,00	10.000.000.000	Thành phố Đà Nẵng, Việt Nam	Sản xuất và phân phối trò chơi trực tuyến



## Công ty Cổ phần VNG

B09-DN

THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG (tiếp theo)  
vào ngày 31 tháng 12 năm 2017 và cho năm tài chính kết thúc cùng ngày

### 13. ĐẦU TƯ TÀI CHÍNH DÀI HẠN (tiếp theo)

#### 13.1 Đầu tư vào công ty con (tiếp theo)

Tên công ty	Ngày 31 tháng 12 năm 2017		Ngày 31 tháng 12 năm 2016		Địa điểm	Ngành nghề kinh doanh
	Tỷ lệ sở hữu (%)	Giá trị đầu tư (VND)	Tỷ lệ sở hữu (%)	Giá trị đầu tư (VND)		
Công ty TNHH Trung tâm Dữ liệu VNG ("VNG Data Center")	100,00	5.000.000.000	100,00	5.000.000.000	Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam	Cung cấp dịch vụ công nghệ thông tin
Công ty TNHH VNG Online ("VNG Online")	100,00	1.000.000.000	100,00	1.000.000.000	Hà Nội, Việt Nam	Cung cấp dịch vụ công nghệ thông tin và sản xuất phần mềm các loại
Công ty Cổ phần Trực tuyến BP ("BP")	100,00	500.000.000	100,00	500.000.000	Nghệ An, Việt Nam	Sản xuất và phân phối trò chơi trực tuyến
<b>TỔNG CỘNG</b>		<b>610.322.663.816</b>		<b>580.322.663.816</b>		
Dự phòng đầu tư tài chính dài hạn vào Zion		(38.609.084.326)		(10.535.896.820)		
<b>GIÁ TRỊ THUẬN</b>		<b>571.713.579.490</b>		<b>569.786.766.996</b>		

THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG (tiếp theo)  
vào ngày 31 tháng 12 năm 2017 và cho năm tài chính kết thúc cùng ngày

**13. ĐẦU TƯ TÀI CHÍNH DÀI HẠN (tiếp theo)**

**13.2 Đầu tư vào công ty liên kết**

Tên công ty	Ngày 31 tháng 12 năm 2017		Ngày 31 tháng 12 năm 2016		Địa điểm	Ngành nghề kinh doanh chính
	Tỷ lệ sở hữu %	Giá trị đầu tư VND	Tỷ lệ sở hữu %	Giá trị đầu tư VND		
Công ty Cổ phần Ti Ki	38,00	384.408.029.201	38,00	384.408.029.201	Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam	Thương mại điện tử
Công ty All Best Asia Group Limited ("ABA")	50,00	14.684.400.000	50,00	14.684.400.000	Sheung Wan, HongKong	Thiết kế phần mềm
<b>TỔNG CỘNG</b>		<b>399.092.429.201</b>		<b>399.092.429.201</b>		
Dự phòng đầu tư tài chính dài hạn vào ABA		(14.684.400.000)		(14.684.400.000)		
<b>GIÁ TRỊ THUẦN</b>		<b>384.408.029.201</b>		<b>384.408.029.201</b>		

**13.3 Đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn dài hạn**

Đây là các khoản tiền gửi tại ngân hàng thương mại có kỳ hạn trên một (1) năm, và hưởng lãi suất 8%/năm.

**14. CHI PHÍ TRẢ TRƯỚC**

	VND	
	Ngày 31 tháng 12 năm 2017	Ngày 31 tháng 12 năm 2016
<b>Ngắn hạn</b>	<b>160.220.507.381</b>	<b>159.540.191.791</b>
Phí phần mềm	147.082.856.828	131.069.366.609
Chi phí dịch vụ trả trước	9.503.687.971	21.268.775.786
Bản quyền âm nhạc	3.633.962.582	6.942.022.573
Khác	-	260.026.823
<b>Dài hạn</b>	<b>141.093.761.596</b>	<b>130.782.361.414</b>
Tiền thuê đất trả trước	104.635.522.845	109.181.375.004
Công cụ, dụng cụ	25.820.493.729	15.871.577.800
Chi phí sửa chữa văn phòng	5.029.694.861	4.785.980.086
Khác	5.608.050.161	943.428.524
<b>TỔNG CỘNG</b>	<b>301.314.268.977</b>	<b>290.322.553.205</b>

**15. PHẢI TRẢ NGƯỜI BÁN VÀ NGƯỜI MUA TRẢ TIỀN TRƯỚC**

**15.1 Phải trả người bán ngắn hạn**

	VND	
	Ngày 31 tháng 12 năm 2017	Ngày 31 tháng 12 năm 2016
Phải trả các bên liên quan	183.634.796.105	200.207.639.296
Phải trả người bán	189.098.543.843	47.004.117.587
<b>TỔNG CỘNG</b>	<b>372.733.339.948</b>	<b>247.211.756.883</b>

THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG (tiếp theo)  
vào ngày 31 tháng 12 năm 2017 và cho năm tài chính kết thúc cùng ngày

**15. PHẢI TRẢ NGƯỜI BÁN VÀ NGƯỜI MUA TRẢ TIỀN TRƯỚC (tiếp theo)**

**15.2 Người mua trả tiền trước ngắn hạn**

	VND	
	Ngày 31 tháng 12 năm 2017	Ngày 31 tháng 12 năm 2016
Google INC	5.988.264.891	357.855.076
Đối tượng khác	2.663.089.803	1.329.032.844
<b>TỔNG CỘNG</b>	<b>8.651.354.694</b>	<b>1.686.887.920</b>

**16. THUẾ VÀ CÁC KHOẢN KHÁC PHẢI NỘP NHÀ NƯỚC**

	VND	
	Ngày 31 tháng 12 năm 2017	Ngày 31 tháng 12 năm 2016
Thuế thu nhập doanh nghiệp	83.138.108.412	64.222.700.917
Thuế giá trị gia tăng	14.921.405.108	25.802.736.694
Thuế nhà thầu nước ngoài	17.426.416.097	6.073.572.245
Thuế thu nhập cá nhân	770.385.028	327.150.737
<b>TỔNG CỘNG</b>	<b>116.256.314.645</b>	<b>96.426.160.593</b>

**17. CHI PHÍ PHẢI TRẢ NGẮN HẠN**

	VND	
	Ngày 31 tháng 12 năm 2017	Ngày 31 tháng 12 năm 2016
Chi phí tiền lương	127.230.776.306	101.326.871.002
Phí phần mềm	89.375.682.129	166.821.604.661
Chi phí dịch vụ trực tuyến	17.122.613.978	470.384.384
Chi phí quảng cáo	5.256.351.889	13.277.023.424
Mua tài sản cố định	5.115.375.000	6.846.000.000
Chi phí tiện ích	409.445.513	540.968.810
Chi phí phải trả khác	3.133.319.664	1.819.072.198
<b>TỔNG CỘNG</b>	<b>247.643.564.479</b>	<b>291.101.924.479</b>

**18. DOANH THU CHƯA THỰC HIỆN NGẮN HẠN**

Doanh thu chưa thực hiện ngắn hạn thể hiện phần tiền nhận trước từ khách hàng để thực hiện các dịch vụ quảng cáo.

**19. DỰ PHÒNG PHẢI TRẢ DÀI HẠN**

Dự phòng phải trả dài hạn khác thể hiện khoản trợ cấp thôi việc phải trả được trích lập theo Điều 48 của Bộ luật Lao động, như được đề cập trong Thuyết minh số 3.10.

## Công ty Cổ phần VNG

B09-DN

THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG (tiếp theo)  
vào ngày 31 tháng 12 năm 2017 và cho năm tài chính kết thúc cùng ngày

### 20. VỐN CHỦ SỞ HỮU

#### 20.1 Tính hình tăng, giảm nguồn vốn chủ sở hữu

	Vốn cổ phần	Thặng dư vốn cổ phần	Cổ phiếu quỹ	Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối	Tổng cộng
					VND
<b>Vào ngày 31 tháng 12 năm 2016 và cho năm tài chính kết thúc cùng ngày:</b>					
Tại ngày 31 tháng 12 năm 2015	324.927.330.000	500.524.140.853	(974.872.233.960)	2.258.538.245.082	2.109.117.481.975
Tăng trong năm	5.974.970.000	3.822.230.000	-	-	9.797.200.000
Lợi nhuận thuần trong năm	-	-	-	297.729.840.029	297.729.840.029
Tại ngày 30 tháng 9 năm 2016	330.902.300.000	504.346.370.853	(974.872.233.960)	2.556.268.085.111	2.416.644.522.004
<b>Vào ngày 31 tháng 12 năm 2017 và cho năm tài chính kết thúc cùng ngày:</b>					
Tại ngày 31 tháng 12 năm 2016	330.902.300.000	504.346.370.853	(974.872.233.960)	2.556.268.085.111	2.416.644.522.004
Tăng trong năm	6.318.260.000	5.825.700.000	-	-	12.143.960.000
Thu hồi cổ phiếu quỹ	-	-	(352.841.073.700)	-	(352.841.073.700)
Lợi nhuận thuần trong năm	-	-	-	498.255.578.841	498.255.578.841
Tại ngày 31 tháng 12 năm 2017	337.220.560.000	510.172.070.853	(1.327.713.307.660)	3.054.523.663.952	2.574.202.987.145

THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG (tiếp theo)  
vào ngày 31 tháng 12 năm 2017 và cho năm tài chính kết thúc cùng ngày

**21. DOANH THU**

**21.1 Doanh thu thuần về cung cấp dịch vụ**

	VND	
	Năm nay	Năm trước
<b>Tổng doanh thu</b>	<b><u>3.305.755.625.188</u></b>	<b><u>2.380.940.492.051</u></b>
<i>Trong đó:</i>		
<i>Doanh thu dịch vụ trò chơi trực tuyến</i>	2.740.323.065.701	1.981.555.206.664
<i>Doanh thu dịch vụ quảng cáo trực tuyến</i>	528.794.799.936	364.784.716.386
<i>Doanh thu dịch vụ nhạc chờ</i>	20.186.611.268	25.866.653.570
<i>Doanh thu khác</i>	16.451.148.283	8.733.915.431

**21.2 Doanh thu hoạt động tài chính**

	VND	
	Năm nay	Năm trước
Tiền lãi	79.073.977.978	39.307.547.811
Lãi chênh lệch tỷ giá hối đoái	<u>7.794.443.687</u>	<u>16.218.098.112</u>
<b>TỔNG CỘNG</b>	<b><u>86.868.421.665</u></b>	<b><u>55.525.645.923</u></b>

**22. CHI PHÍ TÀI CHÍNH**

	VND	
	Năm nay	Năm trước
Dự phòng đầu tư tài chính dài hạn	28.073.187.506	10.535.896.820
Lỗ chênh lệch tỷ giá hối đoái đã thực hiện	-	319.566.617
Lỗ chênh lệch tỷ giá hối đoái chưa thực hiện	-	181.820.696
Khác	<u>286.800.005</u>	<u>-</u>
<b>TỔNG CỘNG</b>	<b><u>28.359.987.511</u></b>	<b><u>11.037.284.133</u></b>

THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG (tiếp theo)  
vào ngày 31 tháng 12 năm 2017 và cho năm tài chính kết thúc cùng ngày

**23. THU NHẬP VÀ CHI PHÍ KHÁC**

	VND	
	Năm nay	Năm trước
<b>Thu nhập khác</b>	<b>890.581.548</b>	<b>1.565.713.634</b>
Thu nhập từ thanh lý tài sản	74.697.084	
Nhận tài trợ sự kiện	-	1.175.773.099
Khác	815.884.464	389.940.535
<b>Chi phí khác</b>	<b>(30.891.559.063)</b>	<b>(33.119.976.244)</b>
Lỗi xóa sổ tài sản cố định	(18.311.419.015)	(16.381.023.320)
Dự phòng tổn thất tài sản	(12.132.410.938)	(16.010.235.648)
Khác	(447.729.110)	(728.717.276)
<b>LỖ THUẦN KHÁC</b>	<b>(30.000.977.515)</b>	<b>(31.554.262.610)</b>

**24. THUẾ THU NHẬP DOANH NGHIỆP**

Thuế suất thuế thu nhập doanh nghiệp ("thuế TNDN") của Công ty là 20% trên thu nhập chịu thuế.

Các báo cáo thuế của Công ty sẽ chịu sự kiểm tra của cơ quan thuế. Do việc áp dụng luật và các quy định về thuế đối với các loại nghiệp vụ khác nhau có thể được giải thích theo nhiều cách khác nhau, số thuế được trình bày trên báo cáo tài chính riêng số thuế sẽ bị thay đổi theo quyết định cuối cùng của cơ quan thuế.



Đoàn Thanh Thủy  
Người lập



Lê Trung Tín  
Kế toán trưởng



Lê Hồng Minh  
Tổng Giám đốc

Ngày 30 tháng 1 năm 2018

